

IRU PASSENGER TRANSPORT COUNCIL

# UNTRR REPORT ACTIVITIES CARRIED OUT IN ROMANIA

*08 November 2012*

**Radu Dinescu**  
*UNTRR Secretary General  
Member of IRU Presidential Executive,  
representing CTP*

# CTP ACTIVITIES CARRIED OUT BY UNTRR IN ROMANIA 2012

## 1. SMART MOVE IN ROMANIA

5 - 12

- Smart Move national campaign - UNTRR 2012
- Smart Move promotional materials in Romanian
- Romanian media partners
- Romanian coaches promoting Smart Move
- Smart Move HLG group in Romanian
- UNTRR initiatives for the next period - 2013

## 2. PASSENGER TRANSPORT FACILITATION BY IMPROVING EU LEGISLATIVE FRAMEWORK

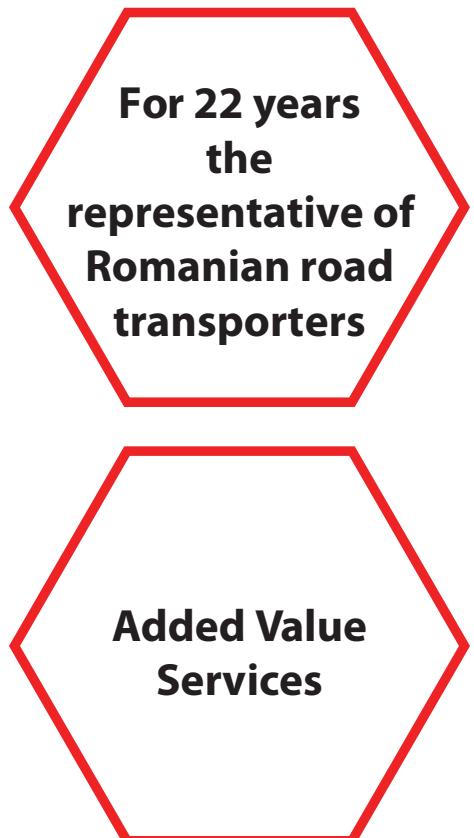
13 - 18

- Separate driving and rest time rules for bus and coach drivers in the EU
- Increase of the maximum permissible weight of 2-axle coaches to 19.5 tonnes within the review of Directive 96/53
- Support for UNECE Omnibus Agreement on international regular bus and coaches lines

## 3. PASSENGER RIGHTS BROCHURE IN ROMANIAN

19

# UNTRR – 22 YEARS ACTIVITY FOR MEETING ROMANIAN ROAD TRANSPORTERS NEEDS



TRANSPORTERS



- protects Romanian transporters interests in the country and in Europe
- provides transporters with information and specialized consultancy
- provides transporters with information from the road transports in real time

# CTP ACTIVITIES CARRIED OUT BY UNTRR IN ROMANIA 2012

## 1. SMART MOVE IN ROMANIA

### SMART MOVE NATIONAL CAMPAIGN CARRIED OUT BY UNTRR IN 2012

- Smart Move electronic newsletter campaign by e-infoUNTRR
- Smart Move mailing campaign to all 4200 Romanian passenger transport companies, together with IRU CTP handbookson EU Passenger Rights translated in Romanian
- Monthly Smart Move promotion by InfoUNTRR Magazine



# CTP ACTIVITIES CARRIED OUT BY UNTRR IN ROMANIA 2012

## SMART MOVE PROMOTIONAL MATERIALS IN ROMANIAN TRANSLATED, PUBLISHED AND DISSEMINATED BY UNTRR IN 2012

- **Smart Move banner in Romanian**

- displayed at professional events organized/attended by UNTRR
- UNTRR headquarter&Conference rooms



# CTP ACTIVITIES CARRIED OUT BY UNTRR IN ROMANIA 2012

## SMART MOVE PROMOTIONAL MATERIALS IN ROMANIAN TRANSLATED, PUBLISHED AND DISSEMINATED BY UNTRR IN 2012

### ▪ Smart Move stickers in Romanian

- 1200 large sized stickers,
- 5000 stickers "I love SmartMove"



# CTP ACTIVITIES CARRIED OUT BY UNTRR IN ROMANIA 2012

## SMART MOVE PROMOTIONAL MATERIALS IN ROMANIAN TRANSLATED, PUBLISHED AND DISSEMINATED BY UNTRR IN 2012

- CTP workshop flyer distributed to professional magazines & events

**SMART MOVE PREZENTAREA ÎN FORMĂ TRANSPORTUL CU AUTOCARELE PE DISTANȚE LUNGI ÎN EUROPA - DEZAFACERE ÎN ROMÂNIA**

Nășteți părțile să vă întrebați cădru de acțiuni în cadrul acestui seminar pan-european pe tema "Transportul cu autotren și autocare pe distanțe lungi în Europa - dezafacerile românești".

Unionea Națională a Transportatorilor Rutieri - UNTRR, în calitate de membru acționar în conducerea Consiliului de Transport Personale (IRU) și participant cu deosebit interes în cadrul acestui seminar european de importanță strategică pentru sectorul transporturilor rutieri interne - lanțuri pentru viața mobilă europeană.

Ce urmărește acest seminar pan-european privind transportul cu autotren și autocare pe distanțe lungi în Europa, IRU și-a ales înțelegeri fermă de acțiuni strategice, utilizând parțenerii săi privind, precum și asigurarea creșterea constantă a rezultatelor cu autotren și autocare, operare astăzi în principiu de compozit privat, profesionist și eficient, care reprezintă interfața SMARTMOVE de către a utilizării autotrenurilor și autocarelor în cadrul lor.

În deschidere seminariului (IRU), Ministerul Franței de Transporturile, de Thierry Mariani, a adus un mesaj valabil, evidențializând potențialul său al transporturilor cu autotren și autocare în secolul 21, care urâtă lada de transportație primă importanță și cu bine cunoscută rezistență, fiind modul de transport preferat de o mare parte a populației. Mesajul următor al Ministerului Franței de Transporturi poate fi urmat pe site-ul UNTRR ([www.untrr.ro](http://www.untrr.ro)) - la secțiunea Evenimente/Expoziție.

Ce urmărește acest eveniment, Comisia Europeană și mai mulți europarlamentari vorbesc exprimând sprijinul pentru crearea unui Grup European public-privat de Referință delegată care să presteze recomandări politice, atât de un Plan de acțiune UE și un calendar pentru atingerea obiectivelor de ridicare a utilizării transporturilor rutieri existenți de pasageri în următoarele 10-15 ani.

Principalele subiecte discuse în agenda seminariului au fost:

- Rezultatele studiului Comisiei Europene (2009) privind transportul cu autotrenul și autocarul în UE - provocări și opertunități pentru viitor;
- Prezentarea realizată de Doamna Gheorghe, Maria Drăgan este publicată pe site-ul UNTRR ([www.untrr.ro](http://www.untrr.ro)) - la secțiunea Evenimente/Expoziție.

• Noul sistem modern de comunicare și rezervare pentru a facilita accesul clientilor la serviciile cu autotren și autocare pe distanțe lungi.

Prezentarea realizată de CPT este publicată pe site-ul UNTRR ([www.untrr.ro](http://www.untrr.ro)) - la secțiunea Evenimente/Expoziție.

• Panou 1 : Ofere un coperță de atenție, judecă și este esențială prezența pentru călătorii pe distanțe lungi cu autotrenul și autocarul - peste cutre

- Modelul spaniol de plată interurbana (intercity) și apariția BRT - Noile tehnici și presele de evitare. Prezentarea realizată de Directorul de Transporturi Interurbani, ALSA - Spania este publicată pe site-ul UNTRR ([www.untrr.ro](http://www.untrr.ro)) - la secțiunea Evenimente/Expoziție.

▪ **Modelul spaniol de plată interurbana (intercity), nou și foarte interesant**

Prezentarea realizată de Directorul de Transporturi Interurbani, ALSA - Spania este publicată pe site-ul UNTRR ([www.untrr.ro](http://www.untrr.ro)) - la secțiunea Evenimente/Expoziție.

▪ **Modelul italiano de plată intercity - Noile tehnici și presele de evitare**

Prezentarea realizată de profesorul Economic Transporturi - Profesoriu din Milano, în numele ATAV, Italia este publicată pe site-ul UNTRR ([www.untrr.ro](http://www.untrr.ro)) - la secțiunea Evenimente/Expoziție.

• Recunoaște și leuci de invitații din liberă zonă limitor de autobuze și autocare pe distanțe lungi din Norvegia

Prezentarea realizată de Responsabilul Norvegian Internațional, FID Transport, Norvegia este publicată pe site-ul UNTRR ([www.untrr.ro](http://www.untrr.ro)) - la secțiunea Evenimente/Expoziție.

- **Deschiderea pieței de autotren și autocare interurbane (intercity) în Germania - provocări și opertunități**
- Prezentarea realizată de Vehicule Inovație Partner / Transporturi Interurbani Partener, Germania este publicată pe site-ul UNTRR ([www.untrr.ro](http://www.untrr.ro)) - la secțiunea Evenimente/Expoziție.
- **Deschiderea pieței de autotren și autocare interurbane (intercity) în Franța - provocări și opertunități**
- Prezentarea realizată de Secretarul General, FNTV, Franța este publicată pe site-ul UNTRR ([www.untrr.ro](http://www.untrr.ro)) - la secțiunea Evenimente/Expoziție.
- **Prospecția internațională, probleme și oportunități**
- Prezentarea realizată de Președintele Eurotrans este publicată pe site-ul UNTRR ([www.untrr.ro](http://www.untrr.ro)) - la secțiunea Evenimente/Expoziție.

• **Concluzii prezentate de Președintele secretarului de Transport, Comitetul Economic și Social European și Președintele CTPNorvegia și IRU**

Prezentarea realizată de Președintele CTP și Vicepreședintele IRU este publicată pe site-ul UNTRR ([www.untrr.ro](http://www.untrr.ro)) - la secțiunea Evenimente/Expoziție.

• **Principalele recomandări ale industriei în vederea atingerii obiectivelor SMARTMOVE de dublare a utilizării transportului rutier colectiv de pasageri:**

- eliminarea discriminării față de modurile de transport estevez de călătorie;
- legislație trebuie întotdeauna să încorde pe cerințele specifice ale transportului de persoane;
- creșterea preluării maxim admise a autocarilor utilizate în traficul internațional cu cel puțin până la 185 tone, pentru a rezolva noul cerință de securitate, medie, placu și condiții legate de etere și de exploatare;
- eliminarea banierelor de acces la terminalele altor moduri de transport;
- încluderea terminației de autotren și autocare în rețeaua trans-europeană de transport (TENAT);
- creșterea numărului de beroa pentru autotren și autocare în și într-o oră, punând în practică sistematică de măsură de reducere a timpului de călătorie și, prin urmare, de creștere a competitivității acestor servicii;
- propunerea unei cadre comune armonizate pentru zonele cu emisiuni reduse (EU).

Commentariul de presă IRU privind Transportul interurban cu autotren și autocare - Vîrful rezilient în UE, disponibil în limba engleză și franceză, este publicat pe site-ul UNTRR ([www.untrr.ro](http://www.untrr.ro)) - la secțiunea Evenimente/Expoziție.



**INFLUENȚĂ - Un concept formalizat de către Comisia Europeană în cadrul Grupului de lucru SmartMove**

**Autobuzele și autocarele sunt esențiale**

În ceea ce privește servicii de transport urban, ecologic, economic, accesibile și sigur, sunt esențiale.

**Autotrenurile și autocările sunt esențiale**

În ceea ce privește servicii de transport regional, ecologic, economic, accesibile și sigur, sunt esențiale.

**Autocările și autotrenurile sunt esențiale**

În ceea ce privește servicii de transport internațional, ecologic, economic, accesibile și sigur, sunt esențiale.

**Faceți! Mijloacele inteligente acum**

Mijloacele de transport sunt esențiale și trebuie să fie utilizate în modul cel mai sigur și respectuos față de mediul înconjurător.

**autobuzele și autocarele, mișcarea intelligentă!**

Bus & Coach smart move

www.untrr.ro

**UNTRR contribuie la lucrările GRUPULUI EUROPEAN LA NIVEL ÎNALT GNI „SMART MOVE”**

pentru dublarea utilizării transportului rutier colectiv de pasageri în Uniunea Europeană

**OBJECTIVE SI MANDAT**

Stabilirea acțiunilor de dezvoltare a nivelului European pentru a dubla în mod stabilită utilizarea transportului rutier colectiv de pasageri cu autotren, autocare și taxi, contribuind la creșterea rapidă și durabilă în UE.

Elaborarea de politici mai bune de transport pentru o mai bună mobilitate în UE.

**COMPONENTĂ**

Irali, Irlanda, Comisia Europeană, Membri ai Parlamentului European, Cameri de acțiuni din sectorul de transport cu autotren, autocare, taxi, modalități alternative de transport.

Reprezentanți ai societăților europene relevante - Unionea Internațională a Transportatorilor Rutieri (IRU).

Alte organizații și instituții: agenții de turism, organizatori de tururi, societăți civile ( sindicate, organizații neguvernamentale, interese în securitate și ecologie).

**AJUTĂ-NE SĂ REVOLUȚIONAM POLITICA TRANSPORTURILOR**

transportul rutier este esențial, dar nu trebuie să fie singurul său mod de transport. Accesează pagina CNI SmartMove, acum și în IE, romând direct de pe site-ul nostru.

Sau trimite-ne propuneri pentru activitățile CNI la office@untrr.ro

**Autobuzele și autocarele, mișcarea intelligentă pentru o mobilitate mai curată!**

Bus & Coach smart move

www.untrr.ro

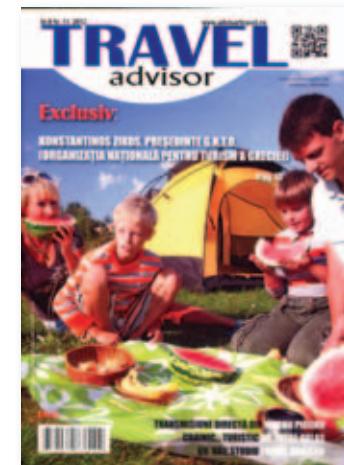
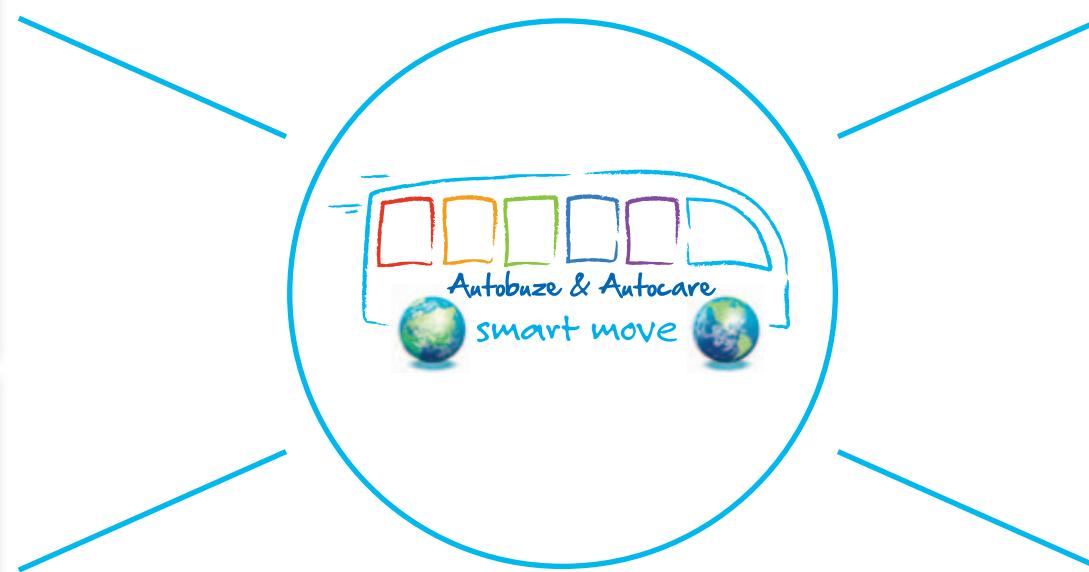
**Fisă de Informare Ecologică**

Însuransă, camion și autocar, în modul să devină mai sigură, mai eficientă, să reducă impactul negativ și activitatea noastră asupra mediului. Atunci când călătorim cu autotren sau autocar, progresul de carbon este zecă. Mai multă energie poate fi generată.

www.untrr.ro/smart-move

# CTP ACTIVITIES CARRIED OUT BY UNTRR IN ROMANIA 2012

SMART MOVE MEDIA PARTNERS IN ROMANIA  
SMART MOVE LOGO&FACTSHEETS PUBLISHED IN PROFESSIONAL MAGAZINES



# CTP ACTIVITIES CARRIED OUT BY UNTRR IN ROMANIA 2012

## ROMANIAN COACHES PROMOTING SMART MOVE

- Smart Move stickers in Romanian distributed by UNTRR to Romanian passenger transport companies



# CTP ACTIVITIES CARRIED OUT BY UNTRR IN ROMANIA 2012

## SMART MOVE HLG GROUP IN ROMANIAN

- **Short information on the launching of a dedicated webpage of the Smart Move High Level Group (HLG)** – inviting Romanian operators to submit comments and suggestions to the HLG directly through the IRU webpage Passenger Right Brochure in Romanian (published on the overleaf of Passenger Rights Brochure in Romanian and largely disseminated by UNTRR to all Romanian Passenger transport companies)
- **High Level Group webpage available in Romanian language**, thanks to the good collaboration between UNTRR and the IRU Secretariat. *Romanian transport companies can access the Romanian version of the HLG webpage directly from UNTRR website, being encouraged and supported by UNTRR to contribute to HLG and Smart Move campaign*
- **HLG presentation flyer distributed to professional magazines and events**



# CTP ACTIVITIES CARRIED OUT BY UNTRR IN ROMANIA 2012

## UNTRR INITIATIVES FOR THE NEXT PERIOD - 2013

### Running actions

- Invitation of Transport Community Fans of Romanian National Radio to join Smart Move Campaign
- Smart Move Visibility campaign by contacting Romanian passenger companies to place Smart Move stickers on their buses and coaches
- 5000 „I love Smart Move” stickers to be sent by a mailing campaign to Romanian transport companies, stakeholders and authorities

### Proposals for Smart Move Action Plan in 2013

- Attracting online groups/clubs with passion for road public transport of passengers and bloggers
  - » *Approach in general - opinion formers in on-line environment*
- Promoting applications for Smartphones, in order to enhance the access to road transport of passengers.

# CTP ACTIVITIES CARRIED OUT BY UNTRR IN ROMANIA 2012

## 2. PASSENGER TRANSPORT FACILITATION BY IMPROVING EU LEGISLATIVE FRAMEWORK

**Implementation by UNTRR of CTP action plan on obtaining separate driving and rest time rules for bus and coach drivers in the EU:**

**UNTRR has addressed letters to the following Romanian institutions:**

- **Romanian authorities:**
  - Ministry of Transport and Infrastructure,
  - Romanian Road Authority
- **Romanian trade unions:**
  - Romanian Transport Trade Union National Convention (CSNTR),
  - National Federation of Romanian Drivers,
  - National Trade Unions Confederation "Cartel Alfa"
- **Romanian Member of the European Parliament: Mrs. Silvia Adriana Ticau**

# CTP ACTIVITIES CARRIED OUT BY UNTRR IN ROMANIA 2012

## Ministry of Transport and Infrastructure

 <b>NATIONAL UNION OF ROAD HAULIERS FROM ROMANIA</b> <b>UNIONE NAZIONALE</b> <b>des TRANSPORTEURS ROUTIERS</b> <b>de la ROUMANIE</b> <b>Unione Nazionale</b> <b>a Transportatorilor Rutieri din România</b> <small>Str. Iosefină Vlăduțea nr. 60, sector 4, cod 040197, BUCURESTI-ROMÂNIA Tel.: (+40-21) 339-77-00; (+40-21) 339-14-05 Fax: (+40-21) 339-48-25; (+40-21) 339-48-83 www.untrr.ro E-mail: info@untrr.ro</small>	 <b>NATIONAL UNION OF ROAD HAULIERS FROM ROMANIA</b> <b>UNION NATIONALE DES</b> <b>TRANSPORTEURS ROUTIERS</b> <b>DE LA ROUMANIE</b> <b>Unione Nazionale</b> <b>a Transportatori Rutieri din România</b> <small>Str. Iosefină-Vlăduțea nr. 60, sector 4, cod 040197, BUCURESTI-ROMÂNIA Tel.: (+40-21) 339-77-00; (+40-21) 339-14-05 Fax: (+40-21) 339-48-25; (+40-21) 339-48-83 www.untrr.ro E-mail: info@untrr.ro</small>
IRU	UNIONE NAZIONALE
Nr. 2/21 28.09.2012	2 OCT 2012
 <b>MINISTERUL TRANSPORTURILOR SI INFRASTRUCTURII</b> <b>DIRECȚIA GENERALĂ TRANSPORT SI INFRASTRUCTURĂ</b> <b>In atenția Doamnelor Director Lizița VOLCINSCHI</b>  <b>Ref: propuneri de îmbunătățire a cadruului legislativ european privind transporturile rutiere de persoane</b>  <b>Sămaș Deamănic Director,</b>  <b>Unione Nazională a Transportatorilor Rutieri din România – UNTRR, în calea de</b> <b>acordare profesională și patroșinării în domeniul transporturilor rutiere de marfă și persoane,</b> <b>este preocupată în permanență de asigurarea unui cadru legislativ coherență pentru</b> <b>dezvoltarea în cele mai bune condiții a activității de transport rutier în România și în UE.</b>  <b>Prin prezent, doamna să vă prezintăm inițiativele Consiliului de Transport Persoane -</b> <b>CTP al Uniunii Internaționale a Transportatorilor Rutieri - IRU, în cadrul cărora UNTRR este membră activă, referitoare la îmbunătățirea cadruului legislativ european privind</b> <b>transporturile rutiere cu autotrenuri și autocare, respectiv:</b>  <b>1. Adoptarea unui nou regulament european privind tempi de conducere și de odihnă dedicat solilor de autobuze și autocare, care să fie complet separat de Regulamentul 567/2006 privind tempi de conducere și de odihnă ai solilor profesioniști, având în vedere că actualul reglement nu reușește să primească de consecvență diferențe cheie și schimbări de conducere specifice seccțiunii de autobuze și autocare. CTP IRU propune o abordare mai flexibilă a timpelor de conducere și de odihnă pentru solari de autobuze și autocare cu privire la repausul obținut, desigurând circa 12 zile de odihnă preventivă în formă de înjălușătură (Regulamentul 342/2008/EC), 16 ore pe parcursul întregiz și min.11 ore consecutive de odihnă elizat, flexibilitatea paузelor;</b>  <b>Argументul în favoarea unor reguli mai flexibile privind tempi de conducere și de odihnă în seccțiul de transport rutier de persoane:</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>- perioade de odihna mai mari acasă sau în un loc alt de joacă, în comparație cu actuala normă;</li> <li>- operanții, acestora flexibilitatea va permite operatorilor să se adapteze flăcărilor societății și cerințelor;</li> <li>- flexibilitatea menținând privind pauzele voia respondere mai bine nevoilor specifice ale fiecărui joacă, determinând redusă stresul și astfel creșterea siguranței rutiere;</li> <li>- clientii vor beneficia de servicii mai bune, prevenindu-se astfel întreruperile dinamică.</li> </ul> <b>În speranța că veți aprecia această propunere și a întreprinderii de transporturi rutiere, care contribuie la îmbunătățirea condițiilor de organizare și operare a transporturilor rutiere de persoane în cadrul UE, vă rugăm să ne comunicați poziția dumneavoastră față de această inițiativă. Marți dimineață, 28 septembrie 2012, am organizat o reuniune consultativă și</b>	

## Romanian Road Authority

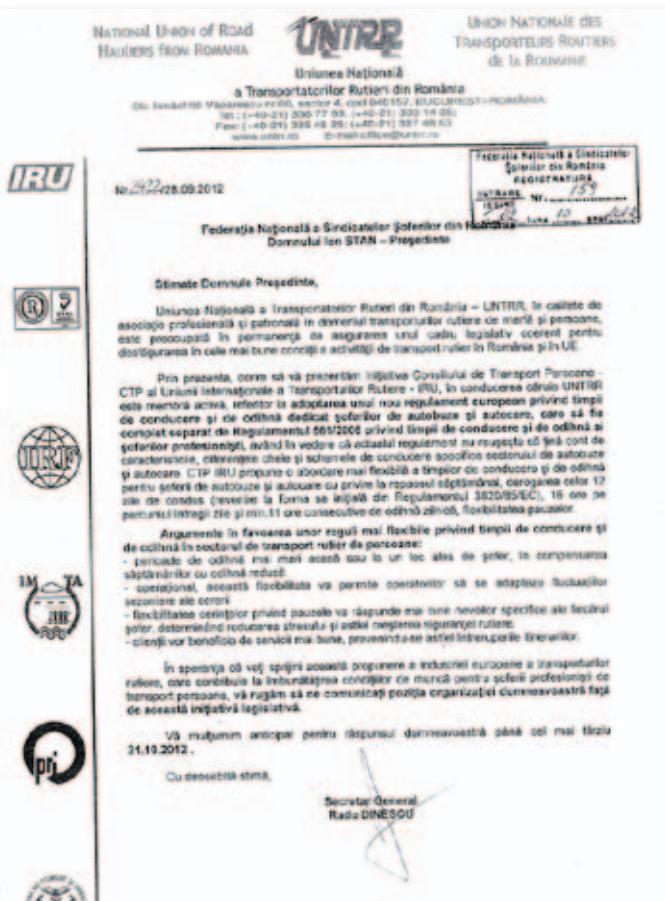
 <b>NATIONAL UNION OF ROAD HAULIERS FROM ROMANIA</b> <b>UNION NATIONALE DES</b> <b>TRANSPORTEURS ROUTIERS</b> <b>DE LA ROUMANIE</b> <b>Unione Nazionale</b> <b>a Transportatori Rutieri din România</b> <small>Str. Iosefină-Vlăduțea nr. 60, sector 4, cod 040197, BUCURESTI-ROMÂNIA Tel.: (+40-21) 339-77-00; (+40-21) 339-14-05 Fax: (+40-21) 339-48-25; (+40-21) 339-48-83 www.untrr.ro E-mail: info@untrr.ro</small>	 <b>NATIONAL UNION OF ROAD HAULIERS FROM ROMANIA</b> <b>UNION NATIONALE DES</b> <b>TRANSPORTEURS ROUTIERS</b> <b>DE LA ROUMANIE</b> <b>Unione Nazionale</b> <b>a Transportatori Rutieri din România</b> <small>Str. Iosefină-Vlăduțea nr. 60, sector 4, cod 040197, BUCURESTI-ROMÂNIA Tel.: (+40-21) 339-77-00; (+40-21) 339-14-05 Fax: (+40-21) 339-48-25; (+40-21) 339-48-83 www.untrr.ro E-mail: info@untrr.ro</small>
IRU	UNIONE NAZIONALE
Nr. 2/22 28.09.2012	02.10.2012
 <b>REGISTRATORIA</b> <b>AUTORITATEA RUTIERĂ ROMÂNĂ-ARRL</b>  <b>Ref: 402</b> <b>02.10.2012</b>	
<b>AUTORITATEA RUTIERĂ ROMÂNĂ</b>  <b>In atenția Domnului Dr. Ing. Ec.Sorin SUPURAN – Director General</b>  <b>Ref: propuneri de îmbunătățire a cadruului legislativ european privind transporturile rutiere de persoane</b>  <b>Sămaș Domnule Director General,</b>  <b>Unione Nazională a Transportatorilor Rutieri din România – UNTRR, în calea de</b> <b>acordare profesională și patroșinării în domeniul transporturilor rutiere de marfă și persoane,</b> <b>este preocupată în permanență de asigurarea unui cadru legislativ coherență pentru</b> <b>dezvoltarea în cele mai bune condiții a activității de transport rutier în România și în UE.</b>  <b>Prin prezent, doamna să vă prezintăm inițiativele Consiliului de Transport Persoane -</b> <b>CTP al Uniunii Internaționale a Transportatorilor Rutieri - IRU, în cadrul cărora UNTRR este membră activă, referitoare la îmbunătățirea cadruului legislativ european privind</b> <b>transporturile rutiere cu autotrenuri și autocare, respectiv:</b>  <b>1. Adoptarea unui nou regulament european privind tempi de conducere și de odihnă dedicat solilor de autobuse și autocare, care să fie complet separat de Regulamentul 567/2006 privind tempi de conducere și de odihnă ai solilor profesioniști, având în vedere că actualul reglement nu reușește să primească de consecvență diferențe cheie și schimbări de conducere specifice seccțiunii de autobuze și autocare. CTP IRU propune o abordare mai flexibilă a timpelor de conducere și de odihnă pentru solari de autobuse și autocare cu privire la repausul obținut, desigurând circa 12 zile de odihnă preventivă în formă de înjălușătură (Regulamentul 342/2008/EC), 16 ore pe parcursul întregiz și min.11 ore consecutive de odihnă elizat, flexibilitatea paузelor;</b>  <b>Argumentul în favoarea unor reguli mai flexibile privind tempi de conducere și de odihnă în seccțiul de transport rutier de persoane:</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>- perioade de odihna mai mari acasă sau în un loc alt de joacă, în comparație cu actuala normă;</li> <li>- operanții, acestora flexibilitatea va permite operatorilor să se adapteze flăcărilor societății și cerințelor;</li> <li>- flexibilitatea menținând privind pauzele voia respondere mai bine nevoilor specifice ale fiecărui joacă, determinând redusă stresul și astfel creșterea siguranței rutiere;</li> <li>- clientii vor beneficia de servicii mai bune, prevenindu-se astfel întreruperile dinamică.</li> </ul> <b>În speranța că veți aprecia această propunere și a întreprinderii de transporturi rutiere, care contribuie la îmbunătățirea condițiilor de organizare și operare a transporturilor rutiere de persoane în cadrul UE, vă rugăm să ne comunicați poziția dumneavoastră față de această inițiativă. Marți dimineață, 28 septembrie 2012, am organizat o reuniune consultativă și</b>	

## Romanian Transport Trade Union National Convention (CSNTR)

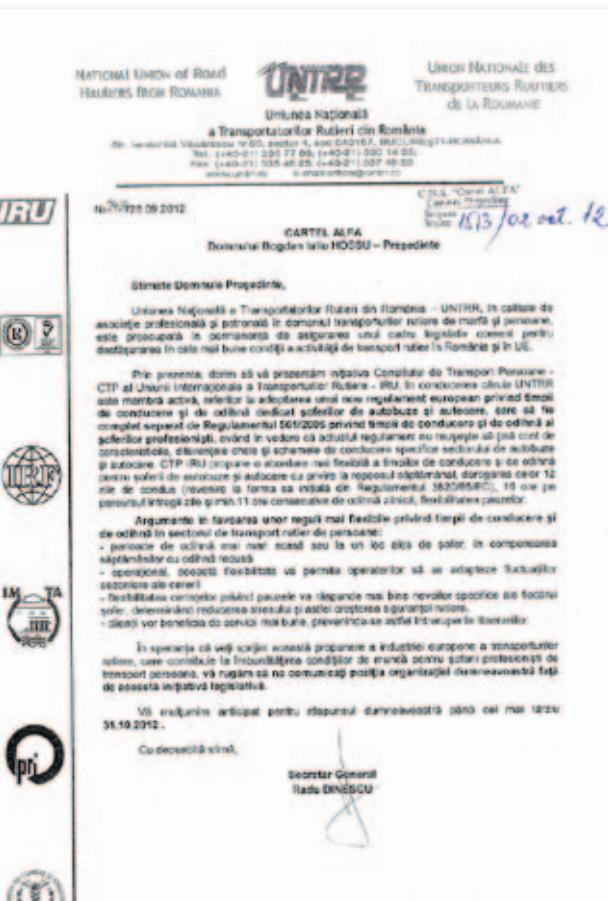
 <b>NATIONAL UNION OF ROAD HAULIERS FROM ROMANIA</b> <b>UNION NATIONALE DES</b> <b>TRANSPORTEURS ROUTIERS</b> <b>DE LA ROUMANIE</b> <b>Unione Nazionale</b> <b>a Transportatori Rutieri din România</b> <small>Str. Iosefină-Vlăduțea nr. 60, sector 4, cod 040197, BUCURESTI-ROMÂNIA Tel.: (+40-21) 339-77-00; (+40-21) 339-14-05 Fax: (+40-21) 339-48-25; (+40-21) 339-48-83 www.untrr.ro E-mail: info@untrr.ro</small>	 <b>NATIONAL UNION OF ROAD HAULIERS FROM ROMANIA</b> <b>UNION NATIONALE DES</b> <b>TRANSPORTEURS ROUTIERS</b> <b>DE LA ROUMANIE</b> <b>Unione Nazionale</b> <b>a Transportatori Rutieri din România</b> <small>Str. Iosefină-Vlăduțea nr. 60, sector 4, cod 040197, BUCURESTI-ROMÂNIA Tel.: (+40-21) 339-77-00; (+40-21) 339-14-05 Fax: (+40-21) 339-48-25; (+40-21) 339-48-83 www.untrr.ro E-mail: info@untrr.ro</small>
IRU	UNIONE NAZIONALE
Nr. 2/23 28.09.2012	Convenția Sindicală Națională a Transportatorilor din România Domnul Stefan FRINZĂ Domnul Felix RADMILO
<b>Sistemul Parteneri:</b>  <b>Unione Nazională a Transportatorilor Rutieri din România – UNTRR, în calea de</b> <b>acordare profesională și patroșinării în domeniul transporturilor rutiere de marfă și persoane,</b> <b>este preocupată în permanență de asigurarea unui cadru legislativ coherență pentru</b> <b>dezvoltarea în cele mai bune condiții a activității de transport rutier în România și în UE.</b>  <b>Prin prezent, doamna să vă prezintăm inițiativele Consiliului de Transport Persoane -</b> <b>CTP al Uniunii Internaționale a Transportatorilor Rutieri - IRU. În cadrul cărora UNTRR este membră activă, referitoare la îmbunătățirea unui nou regulament european privind tempi de</b> <b>conducere și de odihnă dedicat solilor de autobuse și autocare, care să fie complet separat de Regulamentul 567/2006 privind tempi de conducere și de odihnă ai solilor profesioniști, având în vedere că actualul reglement nu reușește să primească de consecvență diferențe cheie și schimbări de conducere specifice seccțiunii de autobuze și autocare. CTP IRU propune o abordare mai flexibilă a timpelor de conducere și de odihnă pentru solari de autobuse și autocare cu privire la repausul obținut, desigurând circa 12 zile de odihnă preventivă în formă de înjălușătură (Regulamentul 342/2008/EC), 16 ore pe parcursul întregiz și min.11 ore consecutive de odihnă elizat, flexibilitatea paузelor;</b>  <b>Argumente în favoarea unor reguli mai flexibile privind tempi de conducere și de odihnă în seccțiul de transport rutier de persoane:</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>- perioade de odihna mai mari acasă sau în un loc alt de joacă, în comparație cu actuala normă;</li> <li>- operanții, acestora flexibilitatea va permite operatorilor să se adapteze flăcărilor societății și cerințelor;</li> <li>- flexibilitatea menținând privind pauzele voia respondere mai bine nevoilor specifice ale fiecărui joacă, determinând redusă stresul și astfel creșterea siguranței rutiere;</li> <li>- clientii vor beneficia de servicii mai bune, prevenindu-se astfel întreruperile dinamică.</li> </ul> <b>În speranța că veți aprecia această propunere și a întreprinderii de transporturi rutiere, care contribuie la îmbunătățirea condițiilor de organizare și operare a transporturilor rutiere de persoane în cadrul UE, vă rugăm să ne comunicați poziția dumneavoastră față de această inițiativă. Marți dimineață, 28 septembrie 2012, am organizat o reuniune consultativă și</b>	

# CTP ACTIVITIES CARRIED OUT BY UNTRR IN ROMANIA 2012

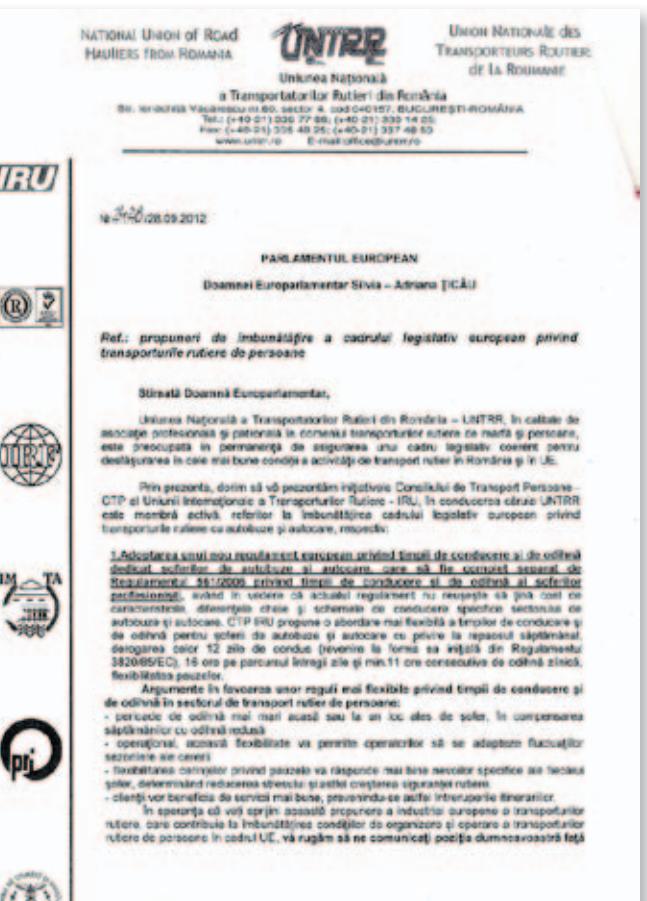
## National Federation of Romanian Drivers



## National Trade Unions Confederation "Cartel Alfa"



## Romanian Member of the European Parliament: Mrs. Silvia Adriana Ticau



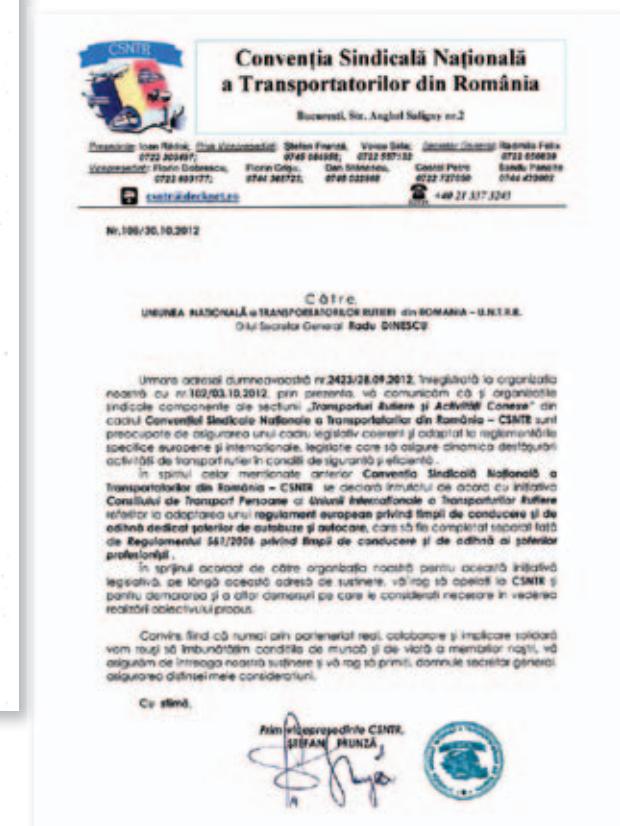
# CTP ACTIVITIES CARRIED OUT BY UNTRR IN ROMANIA 2012

**Implementation by UNTRR of CTP action plan on obtaining separate driving and rest time rules for bus and coach drivers in the EU:**

**UNTRR has received 2 positive replies from the following institutions:**

1. reply of Romanian Road Authority(ARR), stating that UNTRR/IRU proposal on separate driving and rest time rules for bus and coach drivers in the will remain in their attention and ARR supports this initiative to improve the legislative framework, at the level of the Ministry of Transport and Infrastructure, which represents the state and regulatory authority in the field of road transport.

2. letter of support from Romanian Transport Trade Union National Convention (CSNTR).



# CTP ACTIVITIES CARRIED OUT BY UNTRR IN ROMANIA 2012

**Increase of the maximum permissible weight of 2-axle coaches to 19.5 tonnes within the review of Directive 96/53**

**UNTRR has addressed letters to the following Romanian institutions:**

- **Romanian authorities:**
  - Ministry of Transport and Infrastructure,
- **Romanian Road Authority**
  - Romanian Member of the European Parliament:  
Mrs. Silvia Adriana Ticau

**UNTRR has received 1 positive reply from Romanian Road**

- Authority(ARR), stating that UNTRR/IRU proposal will remain in their attention and ARR supports this initiative to improve the legislative framework, at the level of the Ministry of Transport and Infrastructure, which represents the state and regulatory authority in the field of road transport.



# CTP ACTIVITIES CARRIED OUT BY UNTRR IN ROMANIA 2012

## Support for UNECE Omnibus Agreement on international regular bus and coaches lines

UNTRR Letter to Romanian Minister of Transport informing on Omnibus benefits&status and encouraging to give a mandate to the European Commission (EC) to negotiate on the OmniBUS within the UNECE in Geneva, on behalf of the EU and its Member States



# CTP ACTIVITIES CARRIED OUT BY UNTRR IN ROMANIA 2012

## 3. PASSENGER RIGHTS BROCHURE IN ROMANIAN

UNTRR translated in Romanian the **IRU handbooks prepared by CTP, for informing Romanian operators about the new obligations resulting from the EU Passenger Rights**, as provided by Regulation 181/2011 on bus and coach passengers' rights to enter into force on 1 March 2013.

The IRU Passenger Rights Handbooks in Romanian are published in a Brochure, which was largely disseminated to all **4,200 Romanian passenger transport companies and also to all Romanian regional offices** for further information of local passenger transport operators and stakeholders.

This Brochure also includes on its back cover page a short information regarding the **launching of a dedicated webpage of the Smart Move High Level Group (HLG)**, inviting Romanian operators to submit comments and suggestions to the HLG directly through the IRU webpage. Please find annexed herewith a copy of this Brochure.



